

UMOWA
O POWIERZENIE PRZETWARZANIA
DANYCH OSOBOWYCH

zwana dalej: „Umową o powierzenie”,

zawarta w dniu roku w Warszawie pomiędzy:

Skarbem Państwa reprezentowanym przez Ministra Sprawiedliwości, z siedzibą przy Al. Ujazdowskich 11, 00-567 Warszawa, **zwanym w dalszej części Umowy „Administratorem”**, reprezentowanym przez....., na podstawie upoważnienia nrz dnia 2023 r.

a

....., **zwaną/ym dalej „Podmiotem przetwarzającym”**,

wspólnie zwanymi dalej: „Stronami”.

Zważywszy, że w dniu 2023 r. Strony zawarły umowę nr, zwaną dalej „Umową”, której przedmiotem jest świadczenie usługi trenerskiej polegającej na przeprowadzeniu szkoleń online dla sędziów i prokuratorów w zakresie komunikowania się z osobami z niepełnosprawnością intelektualną i rozwojową w ramach projektu *Ułatwienie dostępu małoletnich do wymiaru sprawiedliwości (WSDM – wymiar sprawiedliwości dla dzieci i młodzieży)* realizowanego we współpracy z Funduszem Narodów Zjednoczonych na Rzecz Dzieci przez Podmiot przetwarzający, na podstawie której Podmiot przetwarzający będzie przetwarzał dane osobowe powierzone mu przez Administratora na podstawie **art. 28 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE** (ogólne rozporządzenie o ochronie danych z dnia 27 kwietnia 2016 r., zwane **dalej: RODO**),

Strony postanawiają zawrzeć Umowę o powierzenie o następującej treści

§ 1

1. Administrator powierza Podmiotowi przetwarzającemu do przetwarzania dane osobowe, a Podmiot przetwarzający zobowiązuje się do ich przetwarzania zgodnie z RODO i innymi przepisami prawa powszechnie obowiązującego, które chronią prawa lub wolności osób, których dane dotyczą oraz Umową o powierzenie.
2. Podmiot przetwarzający będzie przetwarzać dane osobowe wyłącznie w zakresie określonym w umowie oraz w zakresie określonym w **§ 1 i § 2 ust. 3** Umowie o powierzenie.
3. Dane osobowe powierzone do przetwarzania Podmiotowi przetwarzającemu dotyczą danych osobowych przetwarzanych na nośnikach w wersji elektronicznej i papierowej, do których Podmiot przetwarzający uzyska dostęp po zawarciu Umowy i ich przekazaniu przez Administratora.
4. Umowa o powierzenie stanowi dla Podmiotu przetwarzającego polecenie przetwarzania danych w niej opisanych, w zakresie i w celu w niej wskazanym.
5. Celem przetwarzania danych osobowych jest wykonanie zawartej pomiędzy Stronami Umowy.

6. Podmiot przetwarzający może przetwarzać powierzone dane osobowe w formie elektronicznej i papierowej.
7. Podmiot przetwarzający stwierdza, że jest mu znana treść obowiązujących przepisów w zakresie ochrony danych osobowych.

§ 2

1. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się wykonać wszelkie czynności z zakresu ochrony danych osobowych na rzecz Administratora z najwyższą starannością.
2. Podmiot przetwarzający oświadcza, że stosuje wymagania określone w RODO oraz w przepisach powszechnie obowiązujących dotyczących ochrony danych osobowych.
3. W związku z realizacją Umowy Podmiot przetwarzający uzyskuje dostęp do danych osobowych przetwarzanych przez Administratora, który jest ich administratorem w rozumieniu przepisów ustawy z dnia 10 maja 2018 r. o ochronie danych osobowych (Dz. U. z 2019 r. poz. 1781) i RODO:
 - 1) **nazwa zbioru danych:** Rejestr danych osobowych w związku z realizacją szkolenia
 - 2) **rodzaj danych osobowych:** imię i nazwisko, adres e-mail,
 - 3) **kategorie osób, których dane dotyczą:** uczestnicy szkoleń

w zakresie: utrwalania, przechowywania, przeglądania, wykorzystywania, usuwania.

§ 3

1. Administrator powierza Podmiotowi przetwarzającemu, w celu realizacji Umowy, dane w zakresie określonym w **§ 2 ust. 3** z administrowanego przez niego zbioru.
2. Podmiot przetwarzający nie będzie udostępniał przetwarzanych na podstawie Umowy o powierzenie danych osobowych stronom trzecim, w szczególności odbiorcom.
3. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się, przy przetwarzaniu powierzonych danych osobowych, do stosowania odpowiednich środków technicznych i organizacyjnych zapewniających adekwatny stopień bezpieczeństwa odpowiadający ryzyku związanemu z przetwarzaniem danych osobowych, o których mowa w **art. 32 RODO**.
4. Podmiot przetwarzający zobowiązany jest:
 - 1) do zastosowania środków technicznych i organizacyjnych zapewniających ochronę przetwarzania danych osobowych, a w szczególności powinien zabezpieczyć dane przed ich udostępnieniem osobom nieupoważnionym, zabranieniem przez osobę nieuprawnioną, przetwarzaniem z naruszeniem RODO, zmianą, utratą, uszkodzeniem lub zniszczeniem;
 - 2) dopuścić do obsługi systemu informatycznego oraz urządzeń wchodzących w jego skład, służących do przetwarzania danych, wyłącznie osoby posiadające wydane przez niego upoważnienie; w celu wykonania Umowy o powierzenie Administrator upoważnia Podmiot przetwarzający do udzielania ww. upoważnień;
 - 3) w odniesieniu do osób upoważnionych przez Podmiot przetwarzający do przetwarzania danych osobowych - zapewnić kontrolę nad tym, jakie dane osobowe, kiedy, przez kogo oraz komu są przekazywane zwłaszcza, gdy przekazywane są za pomocą teletransmisji danych;
 - 4) prowadzić ewidencję osób upoważnionych przez niego do przetwarzania danych osobowych;
 - 5) zapewnić, aby osoby, o których mowa w **pkt. 4**, zobowiązały się do zachowania w tajemnicy danych osobowych oraz sposobów ich zabezpieczeń, w szczególności Podmiot przetwarzający zobowiązany jest do odebrania od tych osób stosownych oświadczeń zobowiązujących te osoby do zachowania w tajemnicy danych osobowych oraz sposobów ich zabezpieczenia także po wygaśnięciu/rozwiązaniu zawartych z tymi osobami umów o pracę, umów cywilnoprawnych lub porozumień, na podstawie których osoby te świadczyły pracę lub usługi na rzecz Podmiotu przetwarzającego;

- 6) udostępnić niezwłocznie na żądanie Administratora informacje w związku z koniecznością wywiązywania się przez Administratora z obowiązku odpowiadania na żądania osoby, której dane dotyczą oraz wywiązywania się z obowiązków określonych w **art. 32-36** RODO;
 - 7) po stwierdzeniu naruszenia ochrony danych osobowych zgłosić ten fakt w **ciągu 24 godzin** od stwierdzenia naruszenia na adresy e-mail wskazane w **§ 6 ust. 1 pkt 1** Umowy o powierzenie; zgłoszenie musi zawierać co najmniej elementy opisane w **art. 33 ust. 3** RODO;
 - 8) wykonywać obowiązki przewidziane w RODO dla podmiotu przetwarzającego dane osobowe oraz w przepisach powszechnie obowiązujących dotyczących ochrony danych osobowych;
 - 9) w **terminie 7 dni** od zgłoszenia żądania przez Administratora do podjęcia działań związanych ze zgłoszonym przez osobę fizyczną żądaniem na podstawie **art. 15-21** RODO – wykonać żądanie Administratora oraz poinformować go o podjętych w tym zakresie działaniach;
 - 10) na każde żądanie Administratora – w terminie przez niego wskazanym – udostępnić Administratorowi wszelkie informacje niezbędne do wykazania spełnienia obowiązków określonych w **art. 28** RODO;
 - 11) umożliwić Administratorowi lub osobie upoważnionej przez Administratora przeprowadzenie audytu, w tym inspekcji i przyczyniać się do nich;
 - 12) współpracować z organem nadzorczym ochrony danych osobowych.
5. Podmiot przetwarzający oświadcza, że:
- 1) urządzenia i systemy informatyczne służące do przetwarzania powierzonych mu danych osobowych są zgodne z wymaganiami RODO oraz będzie przetwarzał dane osobowe zgodnie z RODO oraz przepisami powszechnie obowiązującymi dotyczącymi ochrony danych osobowych;
 - 2) wdroży odpowiednie środki techniczne i organizacyjne, aby przetwarzanie odbywało się zgodnie z RODO oraz przepisami powszechnie obowiązującymi dotyczącymi ochrony danych osobowych i będzie w stanie powyższe wykazać;
 - 3) środki, o których mowa w **pkt. 2** będzie poddawał przeglądowi i uaktualnieniom.
6. Administrator lub upoważniony przez niego podmiot jest uprawniony do kontrolowania Podmiotu przetwarzającego, w szczególności do przeprowadzenia audytu, w tym inspekcji Podmiotu przetwarzającego w zakresie stosowania przez niego RODO i przepisów powszechnie obowiązujących dotyczących ochrony danych osobowych oraz w zakresie wywiązania się z obowiązków wynikających z Umowy o powierzenie. W przypadku wykazania jakichkolwiek uchybień Administrator zobowiązuje Podmiot przetwarzający do ich usunięcia. W ramach audytu Administrator, zgodnie z **art. 28 ust. 3 lit. h** RODO, ma prawo do sprawdzenia, w tym inspekcji, czy środki zastosowane przez Podmiot przetwarzający przy przetwarzaniu i zabezpieczeniu powierzonych danych osobowych spełniają postanowienia Umowy o powierzenie.
7. Audyt, o którym mowa w **ust. 6** Administrator może przeprowadzić w każdym czasie obowiązywania Umowy o powierzenie.
8. W przypadku stwierdzenia jakichkolwiek uchybień związanych z przetwarzaniem danych osobowych Podmiot przetwarzający zobowiązuje się do ich usunięcia w terminie wskazanym przez Administratora; w przypadku niezastosowania się do zaleceń Administrator może odstąpić od Umowy o powierzenie; oświadczenie o odstąpieniu może zostać złożone w terminie **2 dni** od dnia zaistnienia przestanków do odstąpienia.
9. Podmiot przetwarzający ponosi wszelką odpowiedzialność, tak wobec osób trzecich, jak i wobec Administratora, za szkody powstałe w związku z nienależytą ochroną powierzonych danych osobowych, o których mowa w Umowie o powierzenie, lub nienależytym przetwarzaniem danych osobowych.

10. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się do zachowania w tajemnicy danych osobowych, do których będzie miał dostęp w związku z wykonywaniem Umowy, a także sposobów zabezpieczenia tych danych, zarówno w trakcie trwania Umowy o powierzenie, jak i po jej wygaśnięciu, rozwiązaniu lub odstąpieniu od niej.
11. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się do ścisłego przestrzegania warunków Umowy o powierzenie oraz Umowy, które wiążą się z ochroną danych osobowych, w szczególności nie będzie bez upoważnienia wykorzystywał danych osobowych w celach niezwiązanych z wykonywaniem Umowy.
12. Podmiot przetwarzający nie powierzy przetwarzania danych osobowych, przetwarzanych na podstawie Umowy o powierzenie, innemu podmiotowi bez pisemnej zgody Administratora.
13. Podmiot przetwarzający zobowiązany jest zapewnić, aby przetwarzanie danych przez podmiot, któremu powierzył przetwarzanie danych osobowych wskazanych w Umowie o powierzenie odpowiadało wymogom RODO, a także, aby na podmiot ten zostały nałożone - nie później niż w chwili powierzenia do przetwarzania danych osobowych, o których mowa w Umowie o powierzenie - wszystkie obowiązki przewidziane Umową o powierzenie dla Podmiotu przetwarzającego.

§ 4

1. W przypadku gdy naruszenie ochrony danych osobowych przez Podmiot przetwarzający lub podmiot, któremu powierzył on przetwarzanie danych osobowych przetwarzanych na podstawie Umowy o powierzenie może spowodować wysokie ryzyko naruszenia praw lub wolności osób fizycznych, Podmiot przetwarzający **w terminie 12 godzin** od stwierdzenia naruszenia zobowiązany jest poinformować osoby do kontaktu działające w imieniu Administratora określone **w § 6 ust. 1 pkt 1** Umowy o powierzenie o takim naruszeniu. Zgłoszenie powinno zawierać przynajmniej informacje, o których mowa w **art. 33 ust. 3 RODO**.
2. Podmiot przetwarzający ponosi pełną odpowiedzialność wobec Administratora za niewywiązanie się z obowiązków ochrony danych osobowych spoczywających na podmiocie któremu powierzył przetwarzanie danych osobowych przetwarzanych na podstawie Umowy o powierzenie.
3. Podmiot przetwarzający zapłaci Administratorowi karę umowną:
 - 1) w przypadku niewykonania lub nienależytego wykonania Umowy o powierzenie lub naruszenia obowiązków wynikających z Umowy przez Podmiot przetwarzający lub podmiot, który w jego imieniu przetwarza dane osobowe - w wysokości **10 %** całkowitego wynagrodzenia Wykonawcy, o którym mowa w **§ 8 ust. 1** Umowy za każdy stwierdzony przypadek niewykonania lub nienależytego wykonania Umowy o powierzenie lub naruszenia obowiązków wynikających z Umowy o powierzenie przez Podmiot przetwarzający lub podmiot, który w jego imieniu przetwarza dane osobowe,
 - 2) w przypadku odstąpienia od Umowy o powierzenie przez Administratora z winy Podmiotu przetwarzającego - w wysokości **20 %** całkowitego wynagrodzenia Wykonawcy, o którym mowa w **§ 8 ust. 1** Umowy,
 - 3) w przypadku niewykonania lub nienależytego wykonania obowiązku określonego w **§ 5 ust. 2 lub 3** Umowy o powierzenie przez Podmiot przetwarzający lub podmiot, który w jego imieniu przetwarza dane osobowe - w wysokości **20 %** całkowitego wynagrodzenia Wykonawcy, o którym mowa w **§ 8 ust. 1** Umowy.
 - 4) Kary umowne, o których mowa powyżej, przysługują Administratorowi także w przypadku wygaśnięcia Umowy o powierzenie lub jej rozwiązania.
4. Administrator ma prawo do żądania od Podmiotu przetwarzającego odszkodowania przewyższającego wysokość zastrzeżonych kar umownych na zasadach ogólnych w przypadku, gdy wysokość szkody przekracza wysokość zastrzeżonej kary umownej.

5. Podmiot przetwarzający odpowiada za szkodę wyrządzoną Administratorowi jak i osobie trzeciej w przypadku, gdy okaże się on odpowiedzialny lub współodpowiedzialny za szkodę, którą poniosła osoba, której dane dotyczą, w wyniku naruszenia przepisów RODO lub Umowy o powierzenie. Administrator zobowiązany jest każdorazowo do poinformowania Podmiotu przetwarzającego o każdym zdarzeniu, które mogłoby stanowić podstawę zgłoszenia przez Administratora roszczeń, o których mowa w zdaniu poprzednim w przypadku, gdy okoliczności zdarzenia wskazują na odpowiedzialność lub współodpowiedzialność Podmiotu przetwarzającego w powstaniu szkody oraz umożliwi mu odniesienie się i wskazanie okoliczności, które wyłączają obowiązek naprawienia ewentualnej szkody przez Podmiot przetwarzający.
6. W przypadku gdyby jakakolwiek osoba fizyczna lub podmiot trzeci, organizacja lub zrzeszenie, wystąpiły z roszczeniami wobec Administratora z tytułu naruszenia odpowiednio jej praw lub praw osoby fizycznej przez Podmiot przetwarzający lub podmiot, któremu powierzył on przetwarzanie danych osobowych przetwarzanych na podstawie Umowy o powierzenie, Podmiot przetwarzający w szczególności:
 - 1) wstąpi do postępowania sądowego wszczętego przeciwko Administratorowi,
 - 2) zapewni należyłą ochronę interesów Administratora,
 - 3) zwolni Administratora z wszelkich zobowiązań z tytułu naruszenia praw przysługujących osobie fizycznej na mocy RODO,
 - 4) w przypadku gdy Administrator wykonał obowiązki nałożone przez sądy lub organy nadzoru ochrony danych osobowych - zwróci Administratorowi kwotę zapłaconych odszkodowań, kar lub innych należności,
 - 5) zwolni Administratora od odpowiedzialności w stosunku do takich osób trzecich,
 - 6) zwróci Administratorowi wszelkie poniesione koszty związane z wystąpieniem przeciwko Administratorowi osób trzecich z tytułu naruszenia praw osób fizycznych.

§ 5

1. Umowa o powierzenie wchodzi w życie z dniem jej podpisania przez Stronę, która złożyła podpis z datą późniejszą i obowiązuje przez okres obowiązywania Umowy.
2. Podmiot przetwarzający, z chwilą wygaśnięcia Umowy, zobowiązuje się **niezwłocznie** usunąć przekazane przez Administratora dane osobowe z wszystkich posiadanych nośników, w szczególności ze sporządzonych kopii zapasowych, oraz usunąć wszelkie ich istniejące kopie i zobowiązuje się zniszczyć wszelkie informacje mogące posłużyć do odtworzenia, w całości lub części, powierzone dane osobowe.
3. Podmiot przetwarzający sporządza z czynności usunięcia danych osobowych protokół, który przesyła Administratorowi **w terminie 7 dni** od dnia wygaśnięcia Umowy.
4. Podmiot przetwarzający zobowiązany jest zapewnić wykonanie obowiązków wskazanych w **ust. 2 i 3** przez podmiot, któremu powierzył przetwarzanie danych osobowych przetwarzanych na podstawie Umowy o powierzenie.

§ 6

1. Strony ustalają następujące dane kontaktowe do realizacji obowiązków wynikających z Umowy o powierzenie:
 - 1) ze strony Administratora:
 - a) Inspektor Ochrony Danych –
 - b) incydenty@ms.gov.pl,
 - c)
 - 2) ze strony Podmiotu przetwarzającego:

a)....., tel., e-mail

2. Strony mają prawo do zmiany osób i danych teleadresowych wskazanych w **ust. 1** w każdym czasie trwania Umowy o powierzenie, po pisemnym poinformowaniu o tym drugiej Strony, bez konieczności sporządzania aneksu.

§ 7

Umowa o powierzenie zostanie wykonana przez Podmiot przetwarzający w ramach wynagrodzenia przewidzianego za wykonanie Umowy.

§ 8

1. Zmiana Umowy o powierzenie, jej rozwiązanie, jak również odstąpienie od niej wymagają zachowania formy pisemnej, pod rygorem nieważności.
2. Sądem właściwym dla rozpatrzenia sporów wynikających z Umowy o powierzenie będzie sąd powszechny właściwy miejscowo dla siedziby Administratora.
3. Umowę o powierzenie sporządzono w **trzech** jednobrzmiących egzemplarzach, w tym dwa dla Administratora oraz jeden dla Podmiotu przetwarzającego.

.....
Administrator

.....
Podmiot przetwarzający